



! " # \$ %

& % ' ' () * +

_____ (-!

_____ " - (- 2 % \$ " / 3 0- # "" \$\$\$ 3 - " " !
+4 , 5) t \$ l e q u ' a m e n d é e p a r l e P r o

6 0 / # " " 4"
0 / " -

Date d'entrée en vigueur
à l'égard de 4"

& , 5) & 6(-!
6 7 8

9 % % % - - 03 / (

(3 " , - -! = 8 > " \$ 9 " * ? 0 \$ (0 \$ (\$. < \$ ' \$ (0 \$, * @ 0 / : - > " A (6 ,





0% # " \$! " # \$ + ' " B

" 3 # " \$ 3 ! " # \$ + 4

CCCCCCCCCCCCCCCC

& 0 6
& 6

\$" % # % ! "#

6 % % 0 % 8 # % % - " 0 = "
:" B :# - : " - ,8 # % D : " . % -

(0 # (-! -- 0 " - B 8 # % - %) 0
\$ 0 ! ! " - B 8 # % - " 0 : %
=" " :0- : 8 = - 0 0 ! B E - 0 # (Conv
=" " :0- : 8 = after the " amended Conv
0 F - : F (-! 0 \$ # 0 6 4 #
=" (- : " B :# - : " - D,8 # : % "
Information (hereafter the " GCRS MCAA") on

(0 # \$ " " : \$ - 0 0 (0- F # 8 ! 0 \$ % 0- # B % % B ' " E
% F # F - 0 0 (0 % # % 8
' " B % B % F # F - 0 0 (0 %
% E B G

(0 # : % - 0 0 (% % 0 0- B F -
-" " B # - 0 0 (% % 0- 0
8 ! 0 # 8 G

= 0% " % - - B B ! ! B 4" 0 " 0 - 0 0 (0
8 ! 0 0 # > " \$ 0 # 4" 0 % F (- 0
% % 0 \$ # B > " \$ 0 # 4" 0 % F (0
% # B # B 0 0-
4" 0 % 8 ! # 0 ! # # 8 # % ' " B %
B G

: H F 0# # 8 # E B - 0 0 (F " 0 ! !
" 0 : % - 0 0 (0 (& =(:: % - F E B F
E 0 8 ! 0 # 0 8 % % % ! G - 0 0 ()
D" H F 0# # \$ % \$ F E B F " 00!0 (! 0
% - " 0 : % - 0 0 (0 (& =(:: 8 #
% ! E 0 8 ! 0 # 0 % % % ! G - 0 0 ()
& # # % - 0 " 0 : % - 0 0 (0
=(:: - B 0 %" F>" !B # 4" 0 0 # 4" 0
F " 0 # 0 % - " 0 (& =(:: G 0 # "4"- 0 B
8 # 0 % - " 0 (& =(:: G
(% - # B % 4" 0 * 0 % (-& " 0 : %
- 0 0 (0 (& =(::\$ F % - *" # " % F
" " : + % - 0 0 (\$! # 0 !B - %
"0 # 0 # 8 %# 4" 0 0 # 4" 0 % - 0 \$
8 ! 0 # 8 %# 4" 0 F " % - 0 G
(-! 0 - 0 0 (% % 0 F -
(& =(:: % 0- " 0 (& =(:: ! F(-! 0
E 0 - 0 0 (8 F " % - \$ # 4" 0 %
0 # 8 F " % - # 4" 0
(-! 0 - 0 0 (% % % 0-
" 0 : +\$ (! F! 0 E - 0 0 (F # "
- 0 - 0 \$ % 8 ! " 0 F # "
% - # 4" 0 \$ F " *" >" %
0 % - 8 # 0 " 0 (& =(:: F # 0
4" 0 0 !B (& =(::

) r é t a r i a t G é n é r a l d e l ')
\$ " % %

Déclaration relative à la date d'effet /: 0
multilatéral entre autorités compétentes concernant
"8 - %

(0 >" (-! pris l'engagement d'échanger automatique
3 0) et que, pour être en mesure d'échanger automatiquement
vertu de l'art. 10 Convention concernant l'assistance administrative
telle qu'amendée par le Protocole modifiant la Convention
- " " - 2 % * 2 (l - 0 J % - - " 0 ">"
elle s'est (engagé# " 6 aration d'adhésion à l'Accord
autorités compétentes concernant l'échange automatique
% * 2 II' AMAC JNCD ! G

(0 >" \$ % - - 3 \$ Convention amendée s'applique
administrative couvrant les périodes d'imposition qui
l'année qui suit celle durant laquelle la Convention
E e ou, en l'absence de période d'imposition, elle s'
0 ! # % (4 \$ " 2 janvier de l'année qu
0" >" (- Orée en vigueur à G'égard d'une P.

Considérant que l'article - 0 >" 0 "8 E " " "
convenir que la Convention amendée prendra effet pour
" 0 iodes d'imposition ou obligations fiscales ar

(>" 0 # - " L - " 4" 0 "
Convention amendée que pour ce qui concerne des péri
0 4" 0 0 " >" (- 0 !
conséquent, les juridictions émettrices pour lesquelles
0 " " 0- " 0 "8 4 >"
pour les périodes d'imposition ou les obligations fi
janvier de l'année suivante

Reconnaissant qu'une Partie existante à la " Conventi
Partie des renseignements la Convention amendée et d
ce qui concerne des périodes d'imposition ou des obli
(- 0 0 "8 E rent0 s'entendre sur l'applica
d'effet

Reconnaissant en outre qu'une nouvelle partie à la C
Partie existante des renseignements Convention amendée
NCD pour ce qui concerne des périodes d'imposition o
prévue dans la Convention amendée si les deux Partie
autre date d'effet

& >" # s- reçus en vertu (de l'article 0
l'AMAC NCD peuvent donner lieu à des demandes de suiv
4" 0 - \$ >" -L- 0 0 0 >" >"
juridiction émettrice a échangé automatiquement des r

Confirmant que la capacité d'une juridiction de tran
vertu de l'article - 0 ' AMAC NCD, ainsi que les rense

aux demandes de suivi formulées (en application de l'art. 10) et
les dispositions de l'AMAC NCD, y compris les périodes
- rices qui y figurent, quelles que soient les périodes
4" 0 0 "8>" # - G

M (-! 0 que la Convention amendée s'applique conformément
l'AMAC NCD pour ce qui concerne l'assistance administrative
(-! " E 3 (- 0 >" % 0 \$ >" -
que soient les périodes d'imposition ou les obligations
-

M (-! 0 que la Convention amendée s'applique aussi à
0- " +\$ (-! " E 3 (-
amendée qui ont fait des déclarations similaires, qu'il s'agisse
! # % 0 4" 0 0 #8>" \$ >"
" 0 0 - 0 0 " "8 # - #
l'AMAC NCD pour des périodes de déclaration de la jurisprudence